

43. Personal data of the EU or EEA citizen you depend on. This question should be answered only by family members of EU or EEA citizens.
 Личные данные гражданина ЕС и Европейской Экономической Зоны, на которого вы полагаетесь. Ответить на этот вопрос только нужно членам семьи граждан стран ЕС и ЕЭЗ.

Family name Фамилия	Given name(s) Имя (имена)
------------------------	------------------------------

Date of birth Дата рождения	Nationality Гражданство	Number of passport Номер паспорта
--------------------------------	----------------------------	--------------------------------------

Family relationship of an EU or EEA citizen
 Родственное отношение к гражданину ЕС или ЕЭЗ

44. I am aware of and consent to the following: any personal data concerning me which appear on this visa application form will be supplied to the relevant authorities in the Schengen States and processed by those authorities, if necessary, for the purposes of a decision on my visa application. Such data may be put into, and stored in, databases accessible to the relevant authorities in the various Schengen States. At my express request, the consular authority processing my application will inform me of the manner in which I may exercise my right to check the personal data concerning me and have them altered or deleted, in particular, should they be inaccurate, in accordance with the national law of the State concerned. I declare that to the best of my knowledge all particulars supplied by me are correct and complete. I am aware that any false statements will lead to my application being rejected or to the annulment of a visa already granted and may also render me liable to prosecution under the law of the Schengen State which deals with the application. I undertake to leave the territory of the Schengen States upon the expiry of the visa, if granted. I have been informed that possession of a visa is only one of the prerequisites for entry into the European territory of the Schengen States. The mere fact that a visa has been granted to me does not mean that I will be entitled to compensation if I fail to comply with the relevant provisions of Article 5.1 of the Schengen Implementing Convention and am thus refused entry. The prerequisites for entry will be checked again on entry into the European territory of the Schengen States. Я ознакомлен и согласен со следующим: любые личные данные обо мне, которые указаны в этой анкете, будут переданы в соответствующие органы в странах Шенгена и, при необходимости, будут рассмотрены при дальнейшем принятии решения относительно моего заявления на получение визы. Эти данные могут быть занесены и сохранены в базе данных соответствующих органов государств Шенгена. По моей просьбе, консульское учреждение, которое рассматривает мое заявление, проинформирует меня, каким образом я должен реализовать право проверки моих личных данных, а также их изменения или удаления из базы данных. В том случае, если данные окажутся неверными, дело будет рассматриваться в соответствии с законодательством заинтересованного государства. Я заявляю, что все изложенные мной детали соответствуют моим знаниям и являются верными и полными. Мне известно, что любые заявления, не соответствующие действительности, могут повлечь за собой отказ в получении или аннуляцию уже полученного разрешения на визу, а также может послужить поводом для привлечения меня к ответственности перед законом страны Шенгена, которая занимается моим заявлением на получение визы. Я обязуюсь покинуть страну до истечения срока визы. Мне известно, что получение визы является одной из предпосылок для въезда на Европейскую территорию стран Шенгена. Тот простой факт, что я получил визу, не означает того, что меня представят к получению компенсации, если я не выполню необходимые постановления Статьи 5.1 Шенгенской Конвенции, и на границе мне будет отказано во въезде. Основания визы будут проверены снова при въезде на европейскую территорию стран Шенгена.

45. Applicant's home address Адрес постоянного места жительства	46. Telephone number Номер телефона
---	---

47. Place and date Дата и место	48. Signature (For minors, signature of custodia/guardian) Подпись
---	--

(*) The questions marked with (*) do not have to be answered by family members of EU and EEA citizens (spouse, child or dependent ascendant). Family members of EU or EEA citizens have to present documents to prove this relationship.
 На вопросы, отмеченные знаком (*) членам семьи граждан стран ЕС и Европейской Экономической Зоны (супруг, дети и зависимые члены семьи) ответить не нужно. Им нужно предоставить документы, доказывающие эти родственные отношения

For use of Embassy only